

# System reproduktorů

# System reproduktorov

Návod k použití

CS

Návod na používanie

SK




\* 4 7 3 5 6 7 0 0 1 \* (1)

© 2018 Sony Corporation Printed in Czech Republic

SS-CSE

Čeština

System reproduktorů

## Týká se modelů, které mají na jednotce označení CE

Označení CE platí pouze v zemích, ve kterých je právně vymáháno, především v zemích EHP (evropský hospodářský prostor).

## VAROVÁNÍ

### Pro zákazníky v USA

#### Záznam vlastníka

Sériové číslo se nachází na zadní straně. Opište sériové číslo do níže uvedené kolony. Použijte je vždy, když bude kontaktovat ohledně tohoto výrobku svého prodejce značky Sony.

Číslo modelu SS-CSE

Sériové číslo \_\_\_\_\_

### Informace pro zákazníky v Evropě

#### Upozornění pro zákazníky: Následující informace se vztahují pouze na zařízení zakoupená v zemích podléhajících směrnici EU.

Tento produkt byl vyroben společností Sony Corporation, případně na její objednávku.

Dovozce do EU: Sony Europe Limited.

S dotazy souvisejícími se shodou produktů se zákony Evropské unie se obračejte na autorizovaného zástupce dovozce do EU: Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe Limited, Da Vincilaan 7-D1, 1935 Zaventem, Belgie.



#### Likvidace starých elektrických a elektronických zařízení (platí v Evropské unii a dalších zemích se systémy odděleného sběru odpadu)

Tento symbol na výrobku nebo jeho balení stanoví, že s daným výrobkem nelze nakládat jako s domovním odpadem. Namísto toho jej odevzdejte na příslušném sběrném místě pro recyklaci elektrického a elektronického zařízení. Tím, že tento výrobek zlikvidujete správným způsobem, napomáháte předejít možným škodlivým dopadům na životní prostředí a lidské zdraví, které lze způsobit nevhodným způsobem likvidace tohoto výrobku. Recyklací materiálů pomůžete šetřit přírodní zdroje. Podrobné informace o recyklaci tohoto produktu vám poskytne místní městský úřad, technické služby nebo obchodník, u kterého jste tento produkt zakoupili.

## Bezpečnostní opatření

### Bezpečnost

- Pokud se do systému dostane jakýkoli předmět nebo kapalina, odpojte napájecí kabel systému od elektrické zásuvky a nechte jej před dalším použitím zkontrolovat kvalifikovaným technikem.

### Provoz

- Dávejte pozor na nastavení ovladače hlasitosti na AV zesilovači, aby trvalý výkon systému reproduktorů nepřekračoval jeho maximální příkon.
- V případě nesprávné polarity připojení reproduktorů budou basy slabé a pozice různých nástrojů nevyrazná.
- Před připojením systému reproduktorů AV zesilovač vypněte, abyste zabránili poškození systému.
- Hlasitost by neměla dosahovat hodnoty, kdy dochází ke zkreslení.

### Umístění

- System reproduktorů umístěte na pevný a vodorovný podklad.
- Nepoužívejte reproduktory obrácené vzhůru nohama nebo položené na boku.
- Neumísťujte reproduktory na místa, která jsou:
  - velmi horká nebo chladná
  - prašná nebo znečištěná
  - velmi vlhká
  - vystavená vibracím
  - vystavená přímému slunečnímu světlu
  - v blízkosti magnetických karet (kreditní karty, elektronické jízdenky atd.)
 Magnety v jednotkách reproduktorů mohou magnetické karty poškodit.
- V blízkosti televizorů na bázi CRT
  - Reproduktory nejsou magneticky odstíněné. Proto pokud používáte reproduktory v blízkosti televizorů založených na technologii CRT, na televizní obrazovce se objevují barevné stíny.
- Buďte obezřetní, když umísťujete reproduktor na povrch, který byl speciálně ošetřen (voskem, olejem, leštidlem atd.), neboť může dojít k tvorbě skvrn nebo poškození barvy.
- Při montáži na stěnu se držte pokynů uvedených v průvodci nastavení.
- Reproduktory nainstalujte podle pokynů a obrázků v průvodci nastavení. Zabráňte tak jejich pádu.
- Na montáž na strop se nevztahuje záruka.
- Tento systém reproduktorů je navržen tak, aby umístěním horizontálně na přední reproduktor s aktivní funkcí Dolby co nejvíce využil její výkon. System lze však rovněž použít jako zadní reproduktor nebo přední horní reproduktor.
- Tento reproduktor je navržen tak, aby s připojenou mřížkou na předním reproduktoru s aktivní funkcí Dolby co nejvíce využil jejího výkonu.

### Přemístění

- Přemísťujete-li systém reproduktorů, odpojte propojovací kabel.
- Nepřemísťujte systém reproduktorů umístěný na jiném zařízení. System by mohl spadnout nebo by mohlo dojít ke zranění.
- Nepřenášejte systém reproduktorů tak, že jej uchopíte za mřížku, část jednotky reproduktoru nebo zadní díl s konektory.

### Čištění

- Skříň reproduktorů čistěte měkkou utěrkou mírně navlhčenou jemným čistícím prostředkem nebo vodou. Nepoužívejte drsné houbičky, čistící písek ani rozpouštědla, jako jsou například alkohol či benzin.

V případě jakýchkoliv dotazů nebo potíží týkajících se systému reproduktorů se obračte na nejbližšího prodejce společnosti Sony.

## Řešení problémů

Dojde-li u reproduktoru k problému, projděte si následující seznam a proveďte doporučené kroky. Pokud problém dále přetrvává, obračte se na nejbližšího prodejce společnosti Sony.

### Z reproduktoru nevychází žádný zvuk.

- Zkontrolujte, zda je reproduktor správně připojen.
- Zkontrolujte, zda je hlasitost na zesilovači nastavena dostatečně vysoko.
- Zkontrolujte, zda je volič zdroje programu na zesilovači nastaven na správný zdroj.
- Zkontrolujte, zda nejsou připojena sluchátka.

**Na výstupe reproduktoru je slyšet hučení nebo šum.**

- Zkontrolujte, zda je reproduktor správně připojen.
- Zkontrolujte, zda nejsou zvukové komponenty umístěny příliš blízko televizoru.

**Zvuk náhle ustal.**

- Zkontrolujte, zda je reproduktor správně připojen. Kontakt mezi holými kabely a konektory reproduktoru může způsobovat zkrat.

**Efekt prostorového zvuku není citelný.**

- U AV zesilovače znovu nastavte automatickou korekci zvukového pole.
- Na AV zesilovači zkontrolujte nastavení prostorového zvuku.
- Zkontrolujte, zda je zdroj zvuku u softwaru, který chcete přehrávat, zdrojem s prostorovým zvukem.
- Ověřte, zda je AV zesilovač kompatibilní s technologií Dolby ATMOS. Chcete-li při přehrávání využívat efekt Dolby ATMOS, musíte mít kompatibilní přehrávač nebo AV zesilovač.

## Specifikace

Systém reproduktorů	širokopásmová soustava, akustické zavěšení
Jednotky reproduktorů	100 mm, kuželový typ
Jmenovitá impedance	6 Ω
Maximální příkon	100 W
Úroveň citlivosti	86 dB (2,83 V, 1 m)
Frekvenční rozsah	70 Hz – 32 000 Hz V souladu se specifikacemi technologie Dolby Atmos
Rozměry* (šířka, výška, hloubka)	Přibl. 178 x 145 x 180 mm (včetně přední mřížky) * Bez vyčnívajících částí
Hmotnost	Přibl. 3 kg, včetně přední mřížky
Příslušenství v balení	Návod k použití (tento list) (1) Přívodce nastavením (1) Další dokumenty Protiskluzová podložka (8) Nástěnná podložka (4) Upevňovací držák (4) Upevňovací šroub (malý) (8) Držák na stěnu (2) Upevňovací šroub (velký) (2)

Design a technické údaje se mohou měnit bez předchozího upozornění.

Vyrobeno na základě licence společnosti Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio, Dolby Atmos, Dolby Vision a symbol dvojitého písmene D jsou ochranné známky společnosti Dolby Laboratories.

### Slovensky **Systém reproduktorov**

**Modely s označením CE na jednotke**

Označení CE platí i ba v krajinách, ktoré to vyžadujú na základe zákonov, predovšetkým v krajinách Európskeho hospodárskeho priestoru (EHP).

## UPOZORNENIE

**Pre zákazníkov v USA**

**Záznam vlastníka**

Sériové číslo je uvedené na zadnej strane. Sériové číslo si poznačte na vyhradené miesto nižšie. Uvedte ich, kedykoľvek sa v súvislosti s týmto produktom obrátite na predajcu produktov značky Sony.

Číslo modelu SS-CSE

Sériové číslo: \_\_\_\_\_

**Pre zákazníkov v Európe**

**Upozornenie pre zákazníkov: Nasledujúce informácie sa vzťahujú len na zariadenia predávané v krajinách, v ktorých platia smernice EÚ.**

Tento produkt bol vyrobený spoločnosťou alebo v mene spoločnosti Sony Corporation. Dovozca pre EÚ: Sony Europe Limited. Otázky týkajúce sa dovozca pre EÚ alebo súladu produktu s normami v Európe zašlite oprávnenému zástupcovi výrobcu: Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe Limited, Da Vincilaan 7-D1, 1935 Zaventem, Belgicko.



**Likvidácia starých elektrických a elektronických zariadení (predpisy platné v Európskej únii a ostatných európskych krajinách so zavedeným separovaným zberom)**

Tento symbol na produkte alebo jeho balení znamená, že s produktom nemožno zaobchádzať ako s domovým odpadom. Namiesto toho ho je potrebné odovzdať v príslušnom zbernom mieste určenom na recykláciu elektrických a elektronických zariadení. Zabezpečením správnej likvidácie produktu zabránite možnému negatívne mu vplyvu na životné prostredie a ľudské zdravie, ktorý by hrozil pri nesprávnej likvidácii produktu. Recyklácia materiálov pomáha uchovávať prírodné zdroje. Podrobnejšie informácie o recyklácii tohto produktu vám poskytne miestny mestský úrad, miestny úrad zodpovedný za odvoz domového odpadu alebo obchod, v ktorom ste produkt kúpili.

## Bezpečnostné upozornenia

**Bezpečnosť**

- V prípade vniknutia akejkoľvek tekutiny alebo pevného predmetu do systému odpojte napájací kábel systému od elektrickej siete a pred ďalším používaním nechajte systém skontrolovať kvalifikovaným pracovníkom.

**Prevádzka**

- Polohu ovládača hlasitosti na AV prijímači nastavujte opatrne, aby ste systém reproduktorov nevystavili nepretržitému príkonu prekračujúcemu maximálny vstupný výkon systému.
- Pri nesprávnej polarite pripojení reproduktora budú basové tóny slabé a polohy jednotlivých nástrojov nezreteľné.
- Pred pripojením AV prijímač vypnite, aby sa systém reproduktorov nepoškodil.
- Hlasitosť by sa nemala zvyšovať na úroveň, pri ktorej dochádza k skresleniu.

**Umiestnenie**

- Systém reproduktorov umiestnite na pevnú a rovnú vodorovnú plochu.
- Reproduktory nepoužívajte, keď sú položené dolu hlavou alebo na bočnej strane.
- Reproduktory neumiestňujte na miesta, ktoré sú:
  - extrémne horúce alebo chladné;
  - prašné alebo špinavé;
  - veľmi vlhké;
  - vystavované otrasom;
  - vystavované priamemu slnečnému svetlu;
  - v blízkosti magnetických kariet, ako sú kreditné karty, karty sietí verejnej dopravy a pod. (magnetické karty sa môžu vplyvom magnetov v reproduktoroch poškodiť);
  - v blízkosti televízorov typu CRT. Reproduktory nie sú magneticky tienené. Preto ak sa reproduktory používajú v blízkosti televízorov typu CRT, na obrazovke televízora sa môžu vyskytnúť farebné fláky.
- Pri kladení reproduktora na špeciálne ošetrené (navoskované, naolejované alebo naleštené a pod.) povrchy postupujte opatrne, pretože môže dôjsť k vzniku škvrín alebo k zmene farby.
- Dodržiavajte pokyny pre montáž na stenu popísané v tomto sprievodcovi nastavením.
- Reproduktory nainštalujte podľa pokynov znázornených v sprievodcovi nastavením, aby ste predišli ich pádu.
- Negarantuje sa bezpečnosť montáže na strop.
- Tento systém reproduktorov je skonštruovaný tak, aby poskytoval výkon reproduktora s podporou technológie Dolby pri jeho horizontálnom umiestnení na prednom reproduktore. Tento systém reproduktorov však možno použiť aj ako zadný reproduktor alebo predný horný reproduktor.
- Tento reproduktor je skonštruovaný tak, že výkon reproduktora s podporou technológie Dolby bude poskytovať iba s pripravenou mriežkou.

**Presúvanie**

- Pri presúvaní systému reproduktorov odpojte pripájací kábel.
- Systém reproduktorov neprenášajte položený na inom zariadení. Systém reproduktorov by mohol spadnúť a niekoho zraniť.
- Systém reproduktorov pri prenášaní nedržte za sieťkovanú mriežku, za stranu s reproduktorom ani za zadnú stranu s konektormi.

**Čistenie**

- Debny reproduktorov čistite jemnou handričkou mierne navlhčenou v slabom roztoku čistiaceho prostriedku alebo vo vode. Nepoužívajte žiadne drsné handričky, práškové prostriedky ani rozpúšťadlá, napríklad lieh alebo benzín.

Ak máte akékoľvek otázky alebo problémy súvisiace so systémom reproduktorov, obráťte sa na najbližšieho predajcu produktov spoločnosti Sony.

## Riešenie problémov

Ak sa vyskytne problém s reproduktorom, pozrite si nasledujúci zoznam a urobte uvedené opatrenia. Ak problém pretrváva, obráťte sa na najbližšieho predajcu produktov značky Sony.

**Z reproduktora nevychádza žiaden zvuk.**

- Skontrolujte, či je reproduktor správně zapojený.
- Skontrolujte, či je riadne zvýšená hlasitosť na zosilňovači.
- Skontrolujte, či je ovládací prvok na výber zdroja programu na zosilňovači nastavený na správny zdroj.
- Skontrolujte, či nie sú pripojené slúchadlá.

**Vo výstupe reproduktora počúť bzučanie alebo šum.**

- Skontrolujte, či je reproduktor správně zapojený.
- Uistite sa, že žiadne zvukové zariadenia nie sú umiestnené príliš blízko televízora.

**Zvuk sa z ničoho nič vypol.**

- Skontrolujte, či je reproduktor správně zapojený. Pri kontakte obnažených vodičov v oblasti konektorov reproduktorov môže nastať skrat.

**Nie je cítiť efekt priestorového zvuku.**

- Znova nastavte automatickú korekciu zvukového poľa na AV prijímači.
- Skontrolujte nastavenie priestorového zvuku na AV prijímači.
- Skontrolujte, či zdroj zvuku softvéru, ktorý chcete prehrať, podporuje priestorový zvuk.
- Skontrolujte, či je AV prijímač kompatibilný s technológiou Dolby ATMOS. Ak chcete použiť efekt Dolby ATMOS, potrebujete kompatibilný prehrávač alebo AV prijímač.

## Technické parametre

Systém reproduktorov	Širokopásmový systém reproduktorov, akustický záves
Reproduktory	100 mm (4 palce), kuželovitý typ
Menovitá impedance	6 ohmov
Maximálny vstupný výkon	100 W
Úroveň citlivosti	86 dB (2,83 V, 1 m)
Frekvenčný rozsah	70 Hz – 32 000 Hz Zodpovedá špecifikáciám technológie Dolby Atmos
Rozměry* (šířka/výška/hĺbka)	Přibl. 178 x 145 x 180 mm (7 1/8 x 5 3/8 x 7 1/8 palca) (s prednou mriežkou) * Bez prečnievajúcich častí
Hmotnosť	Přibl. 3 kg (6 lb 10 oz), s prednou mriežkou
Dodávané príslušenstvo	Návod na používanie (tento hárok) (1) Sprievodca nastavením (1) Ďalšia dokumentácia Protišmyková podložka (8) Podložka na montáž na stenu (4) Montážna konzola (4) Montážna skrutka (malá) (8) Konzola na montáž stenu (2) Montážna skrutka (veľká) (2)

Dizajn a špecifikácie podliehajú zmenám aj bez predchádzajúceho upozornenia.

Vyrobené na základe licencie od spoločnosti Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio, Dolby Atmos, Dolby Vision a symbol dvojitého písmena D sú ochrannými značkami spoločnosti Dolby Laboratories.